



98



стор. 2

**СТОЛИЧНІ ВІКЕНДИ**

Кількість якісних і доступних місць відпочинку в місті зростає



стор. 3

**НАШЕСТЯ ШКІДЛИВИХ КОМАХ**

Мешканці скаржаться на окупацію міста тарганами

## На бізнес-змовників пустили спецпідрозділи

АМКУ "втихомирить" ціни на роумінг, пальне та комунальні послуги



Антимонопольний комітет зацікавився мобільними операторами, які необґрунтовано підвищують вартість роумінгу

Ірина ЛАБУНЬСКА  
"Хрещатик"

За півроку Антимонопольний комітет виявив більш ніж 1400 порушень конкурентного законодавства. Бізнес змовляється, необґрунтовано підвищує ціни на послуги і дає оманливу рекламу. За таке порушників оштрафували на 15 млн грн. Взятися за банки, залізничних та авіаперевізників, операторів зв'язку. Наприклад, вартість роумінгу перевищена в 5 разів. Порушників штрафуватимуть на мільйони, а боротися з ними будуть окремі спецпідрозділи.

Великим бізнес-структурам доведеться забути про нечесні методи гри на ринку. Антимонопольний комітет створив "спецпідрозділи" боротьби з порушниками. Про це вчора повідомив голова АМКУ Олексій Костусев. "Ми перейшли від галузевого до функціонального принципу роботи. Створили потужні підрозділи, що займатимуться розслідуванням конкретних картелей, монопольних зловживань, антиконкурентних дій. Головна увага буде до потужних бізнес-структур", — зазначив посадовець.

Поле для дій широкіше — лише за півроку комітет виявив 1400 порушень конкурентного законодавства, в тому числі 429 монопольних зловживань, 189 змов, 240 випадків порушень із боку органів влади тощо. З проханням про захист прав до АМКУ надійшло 2,5 тисячі звернень від

громадян та юросіб. За півроку на порушників наклали штрафи на 15,5 млн грн. Це в 3,5 рази перевищує аналогічні показники минулого року.

Усі порушення так чи інакше б'ють по простих споживачах. Наприклад, три компанії виробника скрапленого газу оштрафували на 3 млн грн. Вони перевищили ціну на свій продукт, а ним заправляють автомобілі чимало водіїв. Санкції застосували також проти чотирьох компаній виробників цементу. "Якщо вартість будматеріалів невинувато завищена, то в підсумку це впливає і на вартість житла для громадян", — пояснив Олексій Костусев. Взятися комітет і за залізницю. Південно-Західну залізницю примусили зменшити збори з громадян із 15 до 12 грн, та з 15 до 10 грн при поверненні квитка. Не за-

були і про банки. П'ятеро найбільших банківських установ пообіцяли, що більше не нав'язуватимуть клієнтам певні страхові компанії під час оформлення кредитів.

Нині на розгляді в АМКУ приблизно 90 справ. Серед них і справа проти мобільних операторів. Не влаштує неймовірно високу вартість роумінгу. "Кожен, хто був за кордоном, знає, що зробиш один короткий дзвінок додому — і грошей на рахунок немає. А підеш до кіоску, купиш їхню картку, то не встигаєш вивговорити її до кінця. Дивує, чому роумінг дорожчий за міжнародний зв'язок?", — каже голова АМКУ. За його словами, нині цю справу розслідують спільно з російськими та казахськими антимонопольниками. Ті кажуть, що ціна роумінгу завищена у 5 разів. Також вивчає АМКУ і вартість внутрішніх та зовнішніх авіаперевезень. Рівень послуг такий собі, а ціни вищі, ніж у Європі. Борються в комітеті і з оманливою рекламою. "Найбільше такої у фармацевтиці. Наприклад, "Шилентин" та "Україн" нібито лікують усі хвороби і навіть рак. Хоч до лікаря не йди. Реклама має бути достовірною, і бажано, щоб медичні препарати рекламували в спеціалізованих виданнях", — зазначив голова комітету.

Окремо порушили питання тарифів на комунальні послуги. За словами пана

Костусева, тарифи на тепло і гарячу воду в Києві на сьогодні не є економічно обґрунтованими. "На мій погляд, цей тариф економічно необґрунтований. Мало того, Київ, мабуть, єдине місто, де не визначено виконавця цих послуг. Тож, якщо вам недогріють чи недолюють, вам нікуди навіть звернутися за перерахунком", — сказав головний антимонопольник. Водночас він зазначив, що не йдеться про те, високий тариф чи низький. "Якщо ми тільки зараз почали платити в Києві 11 із копійками за кубометр гарячої води, то в Одесі вже кілька років сплачують по 18 грн. Йдеться не про високу ціну, а про те, чи враховано інтереси мешканців, про те, що зроблено, аби знизити собівартість. Чому споживачі мають покривати втрати в мережах?", — вважає Олексій Костусев.

Київська влада позитивно оцінює таку активізацію Антимонопольного комітету України. "Звичайно, зловживання, змови мають місце і на ринку операторів зв'язку, в мережах заправок тощо. Це не таємниця. Тому посилення контролю позитивно вплине на наведення порядку. Головне, щоб ці "спецпідрозділи" не стали черговим засобом тиску на бізнес", — сказала радник мера Києва з питань підприємництва Людмила Денисюк ●



## ОФІЦІЙНО

## Київрада ухвалила Програму поводження з побутовими відходами

Програму поводження з побутовими відходами в місті Києві на 2010—2015 роки затверджено на пленарному засіданні V сесії Київради VI скликання 8 липня 2010 року. За цей документ проголосував 91 депутат. У ньому йдеться про розширення і модернізацію потужностей зі збирання, перероблення та захоронення побутових відходів, створення ефективної системи управління у сфері поводження з відходами. Кошти на реалізацію програми виділятимуть за рахунок як видатків бюджету, так і залучення інвестицій. Загалом потрібно приблизно 4 млрд грн, зокрема цього року з бюджету буде виділено 201,5 млн грн •

## У Києві затвердять концепцію зовнішньої реклами

Концепція допоможе впорядкувати рекламний ринок у столиці. Як заявляють у Головному управлінні з питань реклами, концепцію розроблятимуть з урахуванням архітектурних та ландшафтних особливостей Києва та з використанням міжнародного досвіду. Розпочнуть роботу з моніторингу всіх операторів зовнішньої реклами на виявлення самовільно встановлених конструкцій та на відповідність розміщення рекламних носіїв усім нормам та вимогам •

## Стартувала акція "Дай шанс здоров'ю"

Акцію організовано за підтримки Міністерства культури і туризму України, Всеукраїнського центру фізичного здоров'я населення "Спорт для всіх" Міністерства сім'ї, молоді і спорту та комунального об'єднання "Київзеленбуд". Метою акції буде збір коштів для проведення Всеукраїнського фестивалю здорового способу життя "Натура-фест", який відбудеться в столиці 18-19 вересня цього року. В рамках фестивалю заплановано провести футбольні й танцювальні змагання, майстер-класи здорового харчування та інші культурні заходи. За задумом організаторів, у майбутньому вільні від тютюну та алкоголю зони мали б бути організовані на кожному святі від міського до загальнонаціонального масштабу •

## 23 тисячі першокласників отримають канцелярські набори від міської влади

Головне управління освіти і науки Київської міськдержадміністрації за результатами тендеру закупить 23 тисячі наборів для цьогогорічних першокласників. Договори на загальну суму 664,8 тисячі гривень укладено з Міжнародним учбово-виставковим центром "Гранд-експо" та ТОВ "Оберіг". Вартість одного набору становить 29 грн, що на три гривні більше, ніж торік •

## РАЙОНИ

Сьогодні голова Подільської райдержадміністрації Євген Романенко проводить особистий прийом громадян. Прийом розпочнеться о 15:00 у приміщенні ЖЕКУ № 704 за адресою: вул. Межова, 25. Про це повідомляє відділ зв'язків із засобами масової інформації та громадськістю Подільської РДА. Громадяни зможуть висловити свої скарги, звернутися з пропозиціями. Прийом відбуватиметься за попереднім записом •

## ВІДПОЧИНОК

# Столичні вікенди

Кількість якісних і доступних місць відпочинку в місті зростає

Тетяна КОТИК  
"Хрещатик"

У Києві одним офіційним пляжем стало більше. Днями санітарно-епідеміологічна служба видала дозвіл, за яким можна відпочивати біля озера Вербного. Для приємного та безплатного відпочинку киян там просіяли пісок, установили лави, облаштували медичний і рятувальний пункти. Тож якісних і безплатних пляжів у столиці тепер п'ять. Водночас на єдиній у місті безплатній пікнік-зоні винахідливий бізнесмен почав заробляти гроші на оренді місць. У КО "Київзеленбуд" обіцяють ужити заходів.

Пора відпочинку просто неба в самому розпалі. Тож мало хто з киян на вікенд залишається вдома. Тим паче, що кількість якісних і доступних місць відпочинку на свіжому повітрі в столиці зростає. Так, віднедавна в Києві побільшало офіційних пляжів. Днями санітарно-епідеміологічна служба видала паспорт на дозвіл відпочивати біля озера Вербного, що в Оболонському районі Києва.

"Ми отримали вже п'ятий паспорт від СЕС. Віднедавна офіційно купатися можна і на озері Вербному", — повідомив виконувач обов'язків директора КП "Плесо" Хвича Мепаришвілі. До відкриття нового місця відпочинку підготувалися добре. На пляжній зоні розміром півтора гектари просіяли пісок, облаштували медичний і рятувальний пункти, а також установили нові лави. Крім цього, на оновленому пляжі працюють три питних фонтанчики, вісім кабинок для перевдягання



Врятуватися від спеки можна тільки на воді

і п'ять біотуалетів. "Топчанів і шезлонгів поки що немає, але незабаром з'являться і вони — завезе приватна фірма", — сказала директор пляжу Нінель Родська. Для урізноманітнення відпочинку киян на озері запрацювали катамарани. Проїхатися на них водними просторами можна за тридцять гривень за годину. За такими самими розцінками можна орендувати і човен.

Нагадаємо, раніше СЕС видала дозвіл на відпочинок чотирьом київським пляжам. А саме: Райдуга (Дніпровський район), Чорторій (парк Дружби народів), озеро Тельбін (Березняки) і Дитячий (Гідропарк). Найближчим часом у КП "Плесо" планують отримати паспорти пляжі Пуща-Водиці (ставок № 8 на річці Горенці), Сонячний (Дарницький район).

Для тих же, хто надає перевагу не палючому сонцю, а лісовій тиші та природному затінку, працює спеціально облаш-

тована пікнік-зона у лісопарку на Виноградарі. Торік мерія тут установила десять дерев'яних будиночків і одинадцять століків зі стільчиками. Відпочинок тут, як і раніше, безплатний. Хоча деякі винахідливі підприємці вирішили на щедрості столичної влади підзаробити. Як стало відомо, за оренду місця бізнесмен Юрій бере сто гривень. За його словами, стільки коштує його ранній підйом. Мовляв, він зранку займає місце, а потім їх продає. У КО "Київзеленбуд" про такі ініціативи в пікнік-зоні й не знали. "Будемо вживати заходів. Найближчим часом вивисимо таблички, що користуватися будиночками можна безплатно", — сказав генеральний директор підприємства Ярослав Макачук. Але кияни настільки вподобали цю пікнік-зону, що вільні місця тут у вихідні — дефіцит. Раніше міська влада планувала відкрити ще майже десять таких зон відпочинку. Та в "Київзеленбуді" кажуть, що бракує коштів •

## КИЇВ — ЄВРОПЕЙСЬКА СТОЛИЦЯ

# Соціальне житло з видом на Дніпро

Понад 800 квартир для черговиків зведуть на Позняках

Ірина ЛАБУНСЬКА  
"Хрещатик"

Наступного року в Києві планують здати чотири нових будинки для черговиків. У них буде 844 квартири з різними варіантами планування, оскільки будівлі будуть не панельними, а каркасно-монолітними. При житловому комплексі зведуть перший у Києві експериментальний багаторівневий автоматизований паркінг на 870 машиномісць. Попри такі зручності, вартість квадратного метра у нових будинках не перевищить 8 тис. грн. Частину квартир продадуть за пільговою схемою "70/30", решту черговиків отримають безплатно.

Квартирна черга в Києві, попри кризові явища, постійно скорочується. Наступного року отримати довгоочікувані квартири зможуть ще 844 сім'ї. Саме така кількість квартир буде в чотирьох нових будинках, які побудують у 3-му мікрорайоні житлового масиву Позняки. Проекти минулого тижня схвалили на містобудівній раді. Вже у третьому квар-

талі хочуть розпочати роботи по заділу. Два будинки матимуть по 192 квартири, два інших — по 230. Загальна площа становитиме 46,7 тис. кв. м. Замовником є Головне управління житлового забезпечення. Будуватиме КП "Житлоінвестуд-УКБ". За словами першого заступника директора підприємства Анатолія Панчука, будинок зводитимуть за новою технологією. "Особливість проекту в тому, що будинки будуть не панельними, а каркасно-монолітними. Це дає змогу для мобільності проектів квартир, їх різної варіації", — пояснив пан Панчук. Планування квартир може бути найвигадливішим, а от їхня площа буде різною. Однокімнатна квартира матиме метраж приблизно 40 квадратних метрів, двокімнатна за 50, трикімнатна майже 70 кв. м. Кожен метр коштуватиме доволі дешево. "Є певні обмеження щодо вартості квадратного метра, адже житло зводитимуть частково за бюджетні кошти. Ми розраховуємо на приблизну вартість 8 тисяч гривень за метр", — пояснив Анатолій Панчук. Про вартість житла йдеться тому, що частину його буде продано за пільговою схемою "70/30" чи іншими, які розроблені та успішно реалізуються в Києві. Нагадаємо, цього року вже передано черговикам два таких будинки. Роботи ще на трьох наближаються до завершення.

Майбутнім мешканцям житлового комплексу на Позняках дуже пощастить. По-перше, їхні будинки будуть із чудовим краєвидом на Дніпро. По-друге, при житловому комплексі зведуть перший найпопулярніший у столиці багаторівневий механічний паркінг. "У складі проекту замовником запропоновано будівництво експериментального багаторівневого механічного паркінгу з ліфтами та заїздом і виїздом автівок у нього за допомогою автоматики без водія. Цей паркінг буде першим у місті таким великим", — сказав виконувач обов'язків начальника Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища Сергій Броневичкий. Семи- або дев'ятиярусний паркінг буде розраховано на 870 машиномісць. Пан Броневичкий каже, що зведення цього об'єкта стане початком будівництва багаторівневих паркінгів у місті. "Це дуже перспективна справа. У столиці є програма будівництва паркінгів. Особливо вони потрібні в районах масової житлової забудови, біля транспортних розв'язок. Також потрібні великі перехоплюючі паркінги на в'їзді до міста", — пояснив чиновник. Собівартість одного машиномісця у мегапаркінгу на Позняках попередньо коштуватиме 8-10 тисяч умовних одиниць. Замовник поміркуює, яким чином проект можна трохи здешевити •



## ПРОБЛЕМИ КИЄВА

## Нашестя шкідливих комах

Мешканці скаржаться на окупацію міста тарганами

Олена СТУЛЬЄВА  
"Хрещатик"

До домівок і квартир багатоповерхівок столиці завітали непрошені гості — комахи та таргани. Про це свідчать численні скарги до Служби допомоги мера киянам. Лише за півтора літніх місяці їхня кількість сягла майже трьохсот. Комунальники запевняють, що ця проблема — сезонна, тому турбуватися немає приводу. Та за словами мешканців будинків, причина в іншому — антисанітарному стані багатьох будівель столиці.

Питання боротьби з тарганами, яке завжди хвилювало господарів, схоже, знову стає актуальним. Комахи, які можуть швидко розмножуватися вже через кілька місяців після застосування будь-якої отрути, вже зникали з квартир киян. Тепер, схоже, "руді та вусаті" знову атакують столичні будинки. Про це свідчать численні скарги мешканців багатоповерхівок. Як стверджують деякі з них, з'явилися комахи незвично великих розмірів. "Зверталася в мерію ще на початку червня, — скаржиться мешканка будинку № 23 на вулиці Волоській Подільського району Наталя Шпак, — а тепер роблю це повторно. У під'їзді № 2 нашого будинку розплодилися величезні таргани, починаючи з горища і закінчуючи підвалом. Від Подільської районної державної адміністрації я отримала таку відповідь: "09.06.10 р. Дніпровською басейновою санітарно-епідеміологічною станцією проведено дезінсекцію в підвальному приміщенні, на горищі та на сходових клітинах у будинку № 23 на вулиці Волоській". Але, на жаль, тарганів стало ще більше і вони повзають навіть перед входом до під'їзду. Крім того, в під'їзді не прибирають уже місяць, а в дворі — тиждень. Вивозять тільки сміття". За інформацією Подільської районної у м. Києві державної адміністрації, під час обстеження 8 липня будинку № 23 на вулиці

Фото Григорія КУБЛАНОВА  
Спеціальні служби повинні регулярно проводити дезінсекцію у міських будинках

Волоській виявлено, що прибудинкова територія та сходові клітини будинку знаходяться в задовільному санітарному стані, тарганів у будинку не виявлено. Чинники також стверджують, що через відсутність двірника будинок прибирають бригадним методом, а після скарги вже наведено порядок. Мало того, директору комунального підприємства "Введенське" надано доручення щодо особистого постійного контролю за санітарним станом цього будинку та прибудинкової території. Якщо слова чиновників відповідають їхнім діям, то шкідливі комахи незабаром покинуть "охайний" дім і, можливо, вирушать на пошуки іншого, більш забрудненого. Таких достатньо в місті. Наприклад, із цієї проблемою неодноразово до Служби допомоги мера киянам зверталася мешканка будинку № 4, що на бульварі Перова, Надія Григоренко. За словами жінки, у сьомому під'їзді багатоповерхівки велика

кількість тарганів, які потрапили до квартири. Мешканці будинку занепокоєні, що таргани повзають на столах, їжі, залазять до холодильників, а вночі й по людях, це ж носії різних інфекцій. Як розповіли нам у ЖРЕО-406, таких скарг улітку стає значно більше, і комунальники реагують на них своєчасно. "Я б не сказав, що кількість скарг на розповсюдження тарганів у багатоквартирних будівлях, навіть попри літо, значно зросла, — стверджує начальник ЖРЕО-406 Іван Степаненко, — зазвичай ми реагуємо на них своєчасно. З метою профілактики, згідно з графіком робіт, спеціальна служба, з якою в нас укладено договір, робить дезінсекцію у будинках". Однак, попри оптимістичні ствердження комунальників, що проблеми зі шкідливими комахами, як такої, у столиці немає, все-таки кількість скарг до call-центру зростає. Найбільше їх у Дніпровському, Деснянському та Оболонському районах ●

15-51

## Місту загрожують нечистоти

Київська каналізація у аварійному стані

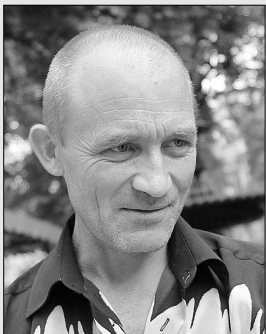
Олена СТУЛЬЄВА  
"Хрещатик"

Про те, що водогінно-каналізаційне господарство столиці давно вже потребує загальної реконструкції, свідчать численні скарги. З 1.06.2010 року до міського call-центру їх надійшло майже півтори сотні. Більшість звернень стосуються поганого технічного стану каналізаційних колодязів та неякісного обслуговування їх.

Багатьом каналізаційним колодязям Києва вже за сімдесят років. Є й такі, які побудовано ще на початку минулого сторіччя. За даними фахівців, 30 % каналізаційно-водопровідних мереж столиці вичерпали свій термін експлуатації. Тож не дивно, що протягом року в місті трапляються не десятки й навіть не сотні, а тисячі аварій. Звісно, не хочуть миритися з такою ситуацією й кияни, бо саме їм першими доводиться зазнавати незручностей від нечистот. "Другий місяць поспіль біля під'їзду будинку № 44а на вулиці 40-річчя Жовтня тече брудна каналізаційна вода, — скаржиться мешканець Станіслав Назаренко, — прориви каналізаційної системи тут систематичні, та ЖЕО-103 не поспішає виправляти ситуацію". Автострада вулиці Шолом Алейхема від будинку № 19 другий тиждень залита стоками каналізації, оскільки вона забила. Заявниця Людмила Гончар звертається через службу 15-51 до ЖРЕО-409 з проханням нарешті відреагувати. Постійно забивається колектор на прибудинковій території будинку № 1а на вулиці Академіка Корольова. "На неодноразові звернення до КП РЕО-3 реакції жодної, — повідомляє мешканець Святошинського району Микола Таракан, — посприятте у вирішенні цього питання". Таких скарг за півтора місяця надійшло 95, найбільше — зі Святошинського, Солом'янського та Шевченківського районів. Багато звернень і від мешканців приватного сектору. За той самий період — понад сорок, третина — із Солом'янського району. "З початку року не обслуговують вигрібної ями у приватному секторі на вулиці Бойовій у Голосіївському районі, — повідомляє мешканка будинку № 16 Олена Кулик, — спецтранспорт не приїжджає, тому вздовж вулиці тече смердюча рідина, що створює антисанітарне середовище навколо". Любов Сидорова зі Святошинського району заявляє, що каналізаційні колодязі на вулиці Василя Алексухіна у приватному секторі переповнені водою, тому рівень у туалетах та ванних кімнатах води підвищений. На вулиці Грозненській (Шевченківський район), за словами Дмитра Куракіна, між будинками №№ 12 та 14, що перебувають на балансі КП "Сирецька", на зеленій зоні в колекторі також піднімається на поверхню вода з фекаліями. За даними прес-служби Міністерства житлово-комунального господарства, на розвиток та реконструкцію водопровідного господарства Києва на 2004-2010 роки виділено 179,2 млн грн, що становило лише 9,3 % потреби. Програмою ремонту, реконструкції та розвитку каналізаційного господарства Києва на період 2006-2010 років коштів передбачено на суму 616,65 млн грн, тобто 10,4 % потрібного обсягу ●

## ПРЯМА МОВА

## Коли востаннє боролися з тарганами?

Анатолій АНДРЕЄВ,  
будівельник:

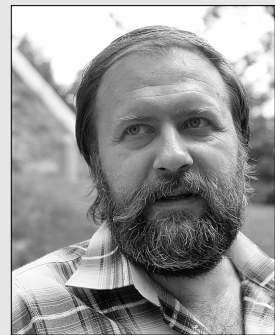
— Наскільки я знаю, їх наразі значно менше стало. Коли я жив у гуртожитку, то їх була ціла купа, а тепер за ними навіть скучив. Я взагалі-то сільський, тому з цієї проблемою менше стикався. А наприклад, у сестри, яка живе в багатоповерховому будинку в місті, то вже їх років 5-6 немає. У Києві, як чую від знайомих, уже давненько проблеми з тарганами не виникало. Я ду-

маю, що зменшенню їхньої кількості сприяють якісні ремонти і якісніша хімія.

Катерина ІСАЄВА,  
пенсіонерка:

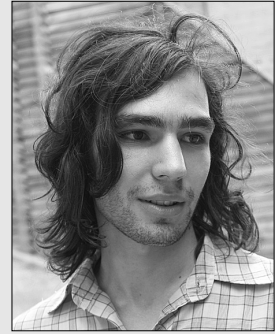
— Ой, навіть не можу пригадати, коли була така напасть. Зараз тарганів дуже мало, хоча час від часу вони з'являються, навіть попри те, що я не так давно зробила ремонт у квартирі. Тому періодично з ними борюся, але вже не так глобально, як колись було. Десь

помічу якогось таргана, швидко олівцем намаляю і все.

Геннадій БОЦЕНЮК,  
голова слов'янської духовної течії:

— Дуже давно, десь років десять тому. Пам'ятаю, в 2002 році в мого товариша, який жив у будинку на вулиці Ярославів вал, було щось страшне з цими тарганами. І з того часу більше їх не бачив. Думаю, що їх поменшало за цей час, і я навіть чув, що нібито вони десь позникали. Навряд

це пов'язано з мобільними телефонами, як часто кажуть. На мою думку, це через якусь хімічну гідоту китайського ґатунку, яка поступово їх винищила.

Вадим СТАШУК, ме-  
неджер:

— Постійно з ними боремось. Так, є така проблема. У нас у квартирі тарганів дуже багато. За весь час, що ми там живемо, їхня кількість навіть особливо не зменшувалась. Ми пробували вже найрізноманітніші засо-

би, та це лише частково допомагало.

Ольга КОСТЕНКО,  
приватний підпри-  
ємець:

— Узагалі не пам'ятаю, щоб колись боролися з тарганами. Хіба що в гуртожитках драгоманівського вишу, коли бувала, то їх там справді багато бачила. А так я особисто не стикалася з такою проблемою.

Підготувала  
Аліса КОВАЛЕНКО,  
"Хрещатик"  
Фото Павла ПАЩЕНКА



# Червоноград — західна столиця шахтарів

Місто може похвалитися і давніми привидами, і розвитком байдаркового туризму

Наталка МАРКІВ  
"Хрещатик"

Неформальну столицю шахтарів Львівщини варто відвідати хоча б для того, аби подивитися, як живуть нині шахтарі на заході України. Любителі старовини можуть знайти в околицях багато цікавого: князівський Белз, найменше місто України — Угнів, шляхетний Сокаль (власне адміністративний центр району, в якому розташований Червоноград). Відправною точкою для огляду цих містечок найкраще обирати саме Червоноград.

## Червоноград, який не захотів знову стати Кристинополем

Історія Червонограда починається з 1692 року, коли польський граф Фелікс-Казимир Потоцький застав маєток і назвав його на честь дружини Кристинополем. Тоді було побудовано палац, комплекс монастиря бернардинів з костелом Зіслання Святого Духа, які з певними змінами збереглися і донині. Костел став церквою Святого Володимира, Української православної церкви Київського патріархату, а в колишньому палаці розташована філія Львівського музею історії релігії. Чи не найцікавішим експонатом музею є макет з реконструкцією колишнього парку. Кристинопіль славився парком, облаштованим за зразком Версальського. Серед польського панства його називали Волинською Венецією, адже значну частину площі займали фонтани, рукотворні канали та ставки — поряд течуть річки Солокія та Західний Буг, отож з водою у давніх майстрів садової справи проблем не було. На жаль, нині від водного парку нічого не лишило-

ся. Як і в кожному пристойному замку, в червоноградському палаці Потоцьких є свій привид. Кристинопіль переходив від одних власників до інших і був невеликим містечком у складі Австро-Угорської імперії, в якому мешкали переважно поляки. Коли 1951 року офіційно почали будувати шахти на території Львівсько-Волинського вугільного басейну, людей сюди запрошували з усього Союзу. Тоді ж і перейменували Кристинопіль на Червоноград. Нині це понад вісімдесятитисячне місто плюс два "супутники" — Соснівка (12 тисяч) та смт Гірник (4 тисячі) — є найбільш інтернаціональним у Львівській області. І, що цікаво, дуже патріотичним: саме в Червонограді вперше в Україні 1989 року демонтували пам'ятник Леніну. Кілька років тому встановили пам'ятник Степанові Бандері й водночас старанно доглядають за меморіалом пам'яті радянських воїнів. На початку дев'яностих років минулого століття у місті хотіли проводити референдум про повернення місту історичної назви Кристинопіль, проте більшість висловилися проти цієї ініціативи. Мовляв, Кристинопіль був польським містом (на відміну від Сокаля, Белза чи Угнева, де українська гро-



Церква Святого Володимира (колишній костел Зіслання Святого Духа)

мада була найчисельнішою). З підґрунтям назви Червоноград допомогли й історики, які нагадали, що за часів Київської Русі на цих землях були "червені городи", західний форпост володіння Володимира Великого.

Окрім палацу Потоцьких, церков Святого Володимира та Святого Юра, в Червонограді обов'язково треба відвідати філію Львівського національного музею, адже там зібрано унікальну, без перебільшення, колекцію вишиванок та іншого одягу Сокальського району. Лише тут характерне вишивання сорочок чорним по білому. За поясненнями етнографів, від часів набігу монголо-татар на цій землі постійно проливалася людська кров, тож жінки постійно ходили в траурі, тому й вишивали свої сорочки чорними нитками. За іншою версією, чорний колір — це колір чорнозему, а саме в цьому регіоні тягнеться смуга чорнозему (що не характерно для Львівщини чи сусідньої Волині). Отож і мережили одяг чорним, аби віддячити за родючі ґрунти. Ще однією відмінною рисою жіночих сорочок є так звані богородичанські (присвячені Богородиці) коміри, які до болю нагадують коміри "матросок". Рукави вишивали від зап'ястя до плеча, поєднуючи і геометричні, і рослинні, і зооморфні мотиви, що нетипово для інших куточків України. Одне слово, сорочки сокальського регіону — це те, що треба бачити. Не менш цікавою є колекція писанок знаменитого на увесь світ і "традиційно" малознаного в Україні Тараса Городецького.

Для любителів активного відпочинку околиці Червонограда є чудовим місцем — довкола соснові ліси і багато річечок, по яких зручно сплавлятися на каяках (човнах, схожих на байдарку). Останніми роками Солокія, Рата та Західний Буг популярні серед польських байдарочників, і це доволі символічно, тому що Рата і Солокія беруть початок саме в Польщі, поблизу Червоно-

града вони впадають у Західний Буг і знову повертаються на польську територію. Щороку в рамках програми співпраці між прикордонними територіями України та Польщі відбуваються сплави на байдарках, а поблизу Червонограда розгортається туристичне наметове містечко.

## Найменші міста великої України — Белз та Угнів

Любителям старовини Червоноград варто відвідати і тому, що з нього найпростіше дістатися двох найменших в Україні міст — Белза та Угнева, а також районного центру регіону — Сокаля. Власне, найдавнішим поселенням на цій землі є Белз — колишня столиця удільного князівства (перша згадка — в "Повісті минулих літ"). Містечко, розташоване за 12 кілометрів від Червонограда, знамените тим, що саме звідси польський князь Владислав Опольський вивіз ікону Божої Матері, нині відому як "Матка Боска Ченстоховска", що є найбільш шанованою реліквією Польщі. Белз також був столицею хасидів Галичини, і за їхнім повір'ям пришестья месії почнеться саме з місцевої синагоги. Щоправда, зруйнованої під час Другої світової війни синагоги ніяк не відбудують — у місті лишилася одна єврейська сім'я. Найдавнішою архітектурною пам'яткою, яка збереглася, є дерев'яна церква Параскеви П'ятниці, яку датують 15 сторіччям. Сторожову вежу, Домініканський костел, Ратушу побудовано у 17-18 сторіччях. В 11-17 століттях Белз був одним з найбільших міст Галичини, а нині тут мешкає заледве дві з половиною тисячі мешканців. Тому коли опиняєшся на малих, вважайте, сільських, вуличках, здається, ніби потрапив у зачароване королівство, яке заснуло в очікуванні ліпших часів.

Неподалік Белза, за кілометр від польського кордону, розта-

шоване місто Угнів, яке офіційно має статус найменшого в Україні. "Вікіпедія" подає, що тут проживає 999 мешканців, проте самі угнівчани запевняють, що їх принаймні на триста чоловік більше. Нині це маюпусиньке містечко схоже на таку собі занедбану скриньку з коштовностями. Тут збереглося чимало архітектурних пам'яток, якими міг би пишатися обласний центр. Угнів славився на всю Галичину та Польщу своїми шевцями — чоботи від місцевих майстрів дуже цінували. А заміжно жінку з Угнева можна було розпізнати навіть на велелюдних львівських базарах, бо угнівчанки особливим способом зав'язували хустку — "в чуба". "Спорудити" такий витвір на голові можна було з двометрового полотна!

Розповісти туристам про місто може чи не кожен мешканець Угнева. А якщо пощастить зустрітись з Галиною Губені, викладачкою місцевого училища і краєзнавцем від Бога, першокласна екскурсія вам гарантована.

Між Червоноградом і Сокалем лише сім кілометрів, отож варто відвідати також і райцентр. Насамперед треба подивитися бернардинський кляштор (монастир) над Західним Бугом. З часів Радянського Союзу в пам'ятці архітектури діяла тюрма суворого режиму. Сокальчани охоче розповідають місцеву легенду, що в сімдесятих роках керівництву в'язниці дуже муляв очі хрест над головною банею собору, і тому сміливістю з місцевих засуджених, який зніме хрест, обіцяли скоротити термін на п'ять років. Однак охочих не знайшлося. У Сокалі збереглися стародавні церкви, ратуша та інші пам'ятки.

Доїхати найзручніше поїздом № 659 Київ—Львів до Червонограда. Квиток у плацкартному вагоні коштує 76 грн, у купейному — 95. У місті є кілька цілком пристойних готелів. А до Белза, Угнева чи Сокаля можна дістатися маршрутками з місцевого автовокзалу ●



Пам'ятник загиблим шахтарям в Червонограді

Фото Наталки МАРКІВ

Фото Наталки МАРКІВ

**РІШЕННЯ КИЇВСЬКОЇ МІСЬКОЇ РАДИ****Про надання дозволу  
обслуговуючому кооперативу  
гаражно-будівельному кооперативу  
“Залізничне колесо” на розробку  
та складання проекту землеустрою  
щодо відведення земельної ділянки  
на вул. Уманській, 8  
у Солом’янському районі м. Києва  
для будівництва, експлуатації  
та обслуговування гаражів**

Рішення Київської міської ради № 548/1604 від 28 травня 2009 року

Розглянувши звернення обслуговуючого кооперативу гаражно-будівельного кооперативу “Залізничне колесо” від 29.04.2009 № 17756 та відповідно до статті 41, пункту 12 Перехідних положень Земельного кодексу України, Закону України “Про місцеве самоврядування в Україні” пункту 3 Порядку розроблення проектів землеустрою щодо відведення земельних ділянок, затвердженого постановою Кабінету Міністрів України від 26.05.2004 № 677, Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Надати дозвіл обслуговуючому кооперативу гаражно-будівельному кооперативу “Залізничне колесо” на розробку та складання проекту землеустрою щодо відведення земельної ділянки загальною площею 0,60 га на вул. Уманській, 8 у Солом’янському районі м. Києва безоплатно у власність для будівництва, експлуатації та обслуговування гаражів ветеранами залізничниками, ветеранами Великої Вітчизняної війни, заслуженими працівниками транспорту, почесними залізничниками – членами кооперативу.

2. Обслуговуючому кооперативу гаражно-будівельному кооперативу “Залізничне колесо” відповідно до наданого дозволу замовити розробку проекту землеустрою щодо відведення земельної та погодити його з органом із земельних ресурсів, природоохоронним і санітарно-епідеміологічним органами, органами архітектури і охорони культурної спадщини у встановленому законодавством порядку та

у випадках, передбачених законом, одержати позитивний висновок державної землевпорядної експертизи.

3. Питання майнових відносин вирішувати у встановленому законодавством порядку.

4. Обслуговуючому кооперативу гаражно-будівельному кооперативу “Залізничне колесо” у місячний термін звернутись до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської міської державної адміністрації із клопотанням щодо отримання технічних умов на виготовлення проекту землеустрою щодо відведення земельної ділянки.

5. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської ради з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький****Про передачу громадянину  
Коржу Миколі Григоровичу  
у приватну власність земельної ділянки  
для будівництва та обслуговування житлового будинку,  
господарських будівель і споруд  
у пров. Радистів, 9-а  
у Деснянському районі м. Києва**

Рішення Київської міської ради № 566/1622 від 28 травня 2009 року

Розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки та відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Затвердити містобудівне обґрунтування щодо внесення змін до містобудівної документації “Будівництво комплексу садибної забудови в с. Биківня в Деснянському районі м. Києва”.

2. Внести зміни до Генерального плану міста Києва, затвердженого рішенням Київської міської ради від 28.03.2002 № 370/1804, а саме: територію, яка визначена в містобудівному обґрунтуванні, віднести за функціональним призначенням до території садибної житлової забудови.

3. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянину Коржу Миколі Григоровичу для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Радистів, 9-а у Деснянському районі м. Києва.

4. Передати громадянину Коржу Миколі Григоровичу, за умови виконання пункту 5 цього рішення, у приватну власність земельну ділянку площею 0,10 га для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Радистів, 9-а у Деснянському районі м. Києва за рахунок міських земель, не наданих у власність чи користування.

5. Громадянину Коржу Миколі Григоровичу:  
5.1. Виконувати обов’язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.

5.2. Питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської міської ради від 06.03.2009 № 124/1179 “Про бюджет міста Києва на 2009 рік”.

5.3. Виконувати умови забудови земельної ділянки згідно з АПЗ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу

Київської міської державної адміністрації) та одержати дозвіл на виконання будівельних робіт в управлінні держархбудконтролю.

5.4. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської міської державної адміністрації із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельної ділянки в натуру (на місцевість) та виготовленню документа, що посвідчує право власності на земельну ділянку.

5.5. Забезпечити вільний доступ для прокладання нових, реконструкції та експлуатації існуючих інженерних мереж і споруд, що знаходяться в межах земельної ділянки.

5.6. Виконати вимоги, викладені в листах Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 10.07.2008 № 19-8430, Київської міської санепідстанції від 11.11.2008 № 9394, Державного управління охорони навколишнього природного середовища в м. Києві від 10.10.2008 № 05-08/6941, Головного управління охорони культурної спадщини від 22.12.2008 № 8690 та Головного управління земельних ресурсів від 29.01.2008 № 05-4205.

6. Попередити власника земельної ділянки, що право приватної власності на землю може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.

7. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської ради з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький****Про передачу громадянину  
Панасюку Олегу Терентійовичу  
у приватну власність земельної ділянки  
для ведення індивідуального садівництва  
на вул. Отто Шмідта, 2-м  
у Шевченківському районі м. Києва**

Рішення Київської міської ради № 563/1619 від 28 травня 2009 року

Відповідно до статей 35, 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України та розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки, Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Внести зміни до “Програми розвитку зеленої зони міста Києва до 2010 року та концепції формування зелених насаджень в центральній частині міста”, затверджених рішенням Київської міської ради від 19.07.2005 № 806/3381, виключивши з переліку озелених територій загального користування м. Києва, що відповідають типологічним ознакам та планувальним вимогам (таблиця 2), земельну ділянку площею 0,05 га на схилах вул. Отто Шмідта у Шевченківському районі м. Києва.

2. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянину Панасюку Олегу Терентійовичу для ведення індивідуального садівництва на вул. Отто Шмідта, 2-м у Шевченківському районі м. Києва.

3. Передати громадянину Панасюку Олегу Терентійовичу, за умови виконання пункту 4 цього рішення, у приватну власність земельну ділянку площею 0,05 га для ведення індивідуального садівництва на вул. Отто Шмідта, 2-м у Шевченківському районі м. Києва за рахунок міських земель, не наданих у власність чи користування.

4. Громадянину Панасюку Олегу Терентійовичу:

4.1. Виконувати обов’язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.

4.2. Забезпечити вільний доступ для прокладання нових, ремонту та експлуатації існуючих інженерних мереж і споруд, що знаходяться в межах земельної ділянки.

4.3. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської міської державної адміністрації із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельної ділянки в натуру (на місцевість) та виготовленню документа, що посвідчує право власності на земельну ділянку.

4.4. Виконати вимоги, викладені у листах Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 12.02.2009 № 09-1330, Київської міської санепідстанції від 31.03.2009 № 1700, Державного управління охорони навколишнього природного середовища в м. Києві від 27.02.2009 № 05-08/938/1, Державної служби з питань національної культурної спадщини від 08.04.2009 № 22-933/9 та Головного управління земельних ресурсів від 06.05.2009 № 05-4473.

5. Попередити власника земельної ділянки, що право приватної власності на землю може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.

6. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської ради з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький****Про передачу громадянину  
Бидюку Анатолію Анатолійовичу  
у приватну власність земельної ділянки  
для будівництва та обслуговування житлового будинку,  
господарських будівель і споруд  
у пров. Радистів, 20  
у Деснянському районі м. Києва**

Рішення Київської міської ради № 570/1626 від 28 травня 2009 року

Розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки та відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Затвердити містобудівне обґрунтування щодо внесення змін до містобудівної документації будівництва комплексу садибної забудови у пров. Радистів (с. Биківня) у Деснянському районі м. Києва.

2. Внести зміни до Генерального плану міста Києва та проекту планування його приміської зони на період до 2020 року, а саме: територію, яка передається відповідно до цього рішення, перевести за функціональним призначенням до території садибної житлової забудови.

3. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянину Бидюку Анатолію Анатолійовичу для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Радистів, 20 у Деснянському районі м. Києва.

4. Передати громадянину Бидюку Анатолію Анатолійовичу, за умови виконання пункту 5 цього рішення, у приватну власність земельну ділянку площею 0,10 га для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Радистів, 20 у Деснянському районі м. Києва за рахунок міських земель, не наданих у власність чи користування.

5. Громадянину Бидюку Анатолію Анатолійовичу:  
5.1. Виконувати обов’язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.

5.2. Виконувати умови забудови земельної ділянки згідно з АПЗ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської державної адміністрації) та одержати дозвіл на виконання будівельних робіт в управлінні держархбудконтролю.

5.3. Виконати вимоги, викладені в листах Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 27.01.2009 № 09-893 та від 29.12.2008 № 19-15734, дочірнього підприємства “Інститут генерального плану міста Києва” від 23.04.2008 № 1116, Київської міської санепідстанції від 02.07.2008 № 5082, Державного управління охорони навколишнього природного середовища в м. Києві від 20.05.2008 № 05-08/2464, Головного управління земельних ресурсів від 11.02.2009 № 05-4221.

5.4. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської міської державної адміністрації із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельної ділянки в натуру (на місцевість) та виготовленню документа, що посвідчує право власності на земельну ділянку.

5.5. Забезпечити вільний доступ для прокладання нових, реконструкції та експлуатації існуючих інженерних мереж і споруд, що знаходяться в межах земельної ділянки.

5.6. Питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської міської ради від 06.03.2009 № 124/1179 “Про бюджет міста Києва на 2009 рік”.

6. Попередити власника земельної ділянки, що право приватної власності на землю може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.

7. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської міської ради з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький**



## Про передачу громадянці Алексєєвій Тамарі Валеріївні у приватну власність земельної ділянки для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Димитрова, 9-г у Деснянському районі м. Києва

Рішення Київської міської ради № 567/1623 від 28 травня 2009 року

Відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України та розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки, Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянці Алексєєвій Тамарі Валеріївні для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Димитрова, 9-г у Деснянському районі м. Києва.

2. Передати громадянці Алексєєвій Тамарі Валеріївні, за умови виконання пункту 3 цього рішення, у приватну власність земельну ділянку площею 0,10 га для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Димитрова, 9-г у Деснянському районі м. Києва за рахунок міських земель, не наданих у власність чи користування.

3. Громадянці Алексєєвій Тамарі Валеріївні:

3.1. Виконувати обов'язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.

3.2. Виконати вимоги, викладені в листах Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 01.12.2008 № 19-14457, Київської міської санепідстанції від 09.01.2007 № 25, управління охорони навколишнього природного середовища від 26.09.2007 № 071/04-4-22/5124, дочірнього підприємства "Інститут генерального плану міста Києва" від 20.01.2005 № 92.

3.3. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської (Київської міської державної адміністрації) із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельної ділянки в натурі (на місцевість) та виготовленню документа, що посвідчує право власності на земельну ділянку.

3.4. Забезпечити вільний доступ для прокладання нових, реконструкції та експлуатації існуючих інженерних мереж і споруд, що знаходяться в межах земельної ділянки.

3.5. Питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської ради від 06.03.2009 № 124/1179 "Про бюджет міста Києва на 2009 рік".

3.6. Виконати роботи з інженерної підготовки території по захисту її від підтоплення та затоплення поверхневими водами і погодити їх у встановленому порядку.

3.7. Питання майнових відносин вирішувати у встановленому порядку.

3.8. Виконувати умови забудови земельної ділянки згідно з АПЗ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської міської державної адміністрації та одержати дозвіл на виконання будівельних робіт в управлінні держархбудконтролю.

4. Попередити власника земельної ділянки, що право приватної власності на землю може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.

5. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської ради з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький**

## Про внесення змін до рішення Київської ради від 27.12.01 № 208/1642 "Про формування комунальної власності територіальних громад районів міста Києва"

Рішення Київської міської ради № 545/1601 від 28 травня 2009 року

Відповідно до частини п'ятої статті 60 Закону України "Про місцеве самоврядування в Україні", з метою збереження комунального майна територіальної громади міста Києва Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Внести до рішення Київської ради від 27.12.01 № 208/1642 "Про формування комунальної власності територіальних громад районів міста Києва" зміни згідно з додатком до цього рішення.

2. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської ради з питань власності.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький**

Додаток не друкується.  
Знайти додаток можна в секретаріаті Київської ради.

## Про передачу громадянці Легезі Людмилі Артемівні у приватну власність земельної ділянки для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Радистів, 28 у Деснянському районі м. Києва

Рішення Київської міської ради № 571/1627 від 28 травня 2009 року

Розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки, та відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Затвердити містобудівне обґрунтування щодо внесення змін до містобудівної документації будівництва комплексу садибної забудови у пров. Радистів (с. Биківня) у Деснянському районі м. Києва.

2. Внести зміни до Генерального плану міста Києва та проекту планування його приміської зони на період до 2020 року, а саме: територію, яка передається відповідно до цього рішення, перевести за функціональним призначенням до території садибної житлової забудови.

3. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянці Легезі Людмилі Артемівні для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Радистів, 28 у Деснянському районі м. Києва.

4. Передати громадянці Легезі Людмилі Артемівні, за умови виконання пункту 5 цього рішення, у приватну власність земельну ділянку площею 0,10 га для будівництва та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд у пров. Радистів, 28 у Деснянському районі м. Києва за рахунок міських земель, не наданих у власність чи користування.

5. Громадянці Легезі Людмилі Артемівні:

5.1. Виконувати обов'язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.

5.2. Виконувати умови забудови земельної ділянки згідно з АПЗ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища виконавчого органу Київської (Київської міської державної адміністрації) та одержати дозвіл на виконання будівельних робіт в управлінні держархбудконтролю.

5.3. Виконати вимоги, викладені в листах Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 18.12.2008 № 09-15040 та від 05.03.2008 № 19-2800, дочірнього підприємства "Інститут генерального плану міста Києва" від 23.04.2008 № 1119, Київської міської санепідстанції від 19.06.2008 № 4706, Державного управління охорони навколишнього природного середовища в м. Києві від 20.05.2008 № 05-08/2465, Головного управління земельних ресурсів від 16.02.2009 № 05-4232.

5.4. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської (Київської міської державної адміністрації) із клопотанням щодо

до організації робіт по винесенню меж земельної ділянки в натурі (на місцевість) та виготовленню документа, що посвідчує право власності на земельну ділянку.

5.5. Забезпечити вільний доступ для прокладання нових, реконструкції та експлуатації існуючих інженерних мереж і споруд, що знаходяться в межах земельної ділянки.

5.6. Питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської ради від 06.03.2009 № 124/1179 "Про бюджет міста Києва на 2009 рік".

## Про передачу громадянину Копошинському Сергію Васильовичу у приватну власність земельної ділянки для будівництва, експлуатації та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Солов'їній, 11-д у Голосіївському районі м. Києва

Рішення Київської міської ради № 576/1632 від 28 травня 2009 року

Розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки та відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Затвердити містобудівне обґрунтування щодо внесення змін до містобудівної документації та визначення параметрів окремого об'єкта містобудування – розташування малоповерхової садибної забудови на вул. Лауреатській у Голосіївському районі м. Києва.

2. Внести зміни до Генерального плану міста Києва та проекту планування його приміської зони на період до 2020 року, а саме: територію, яка передається відповідно до цього рішення, віднести за функціональним призначенням до території житлової та громадської забудови.

3. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянину Копошинському Сергію Васильовичу для будівництва, експлуатації та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Солов'їній, 11-д у Голосіївському районі м. Києва.

4. Передати громадянину Копошинському Сергію Васильовичу, за умови виконання пункту 5 цього рішення, у приватну власність земельну ділянку площею 0,10 га для будівництва, експлуатації та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Солов'їній, 11-д у Голосіївському районі м. Києва за рахунок земель житлової та громадської забудови.

5. Громадянину Копошинському Сергію Васильовичу:

5.1. Виконувати обов'язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.

5.2. Виконати умови забудови земельної ділянки згідно з АПЗ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища та одержати дозвіл на виконання будівельних робіт в управлінні держархбудконтролю.

6. Попередити власника земельної ділянки, що право приватної власності на землю може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.

7. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської ради з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький**

## Про передачу громадянину Кривошеєнку Богдану Валерійовичу у приватну власність земельної ділянки для будівництва, експлуатації та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Солов'їній, 11-г у Голосіївському районі м. Києва

Рішення Київської міської ради № 577/1633 від 28 травня 2009 року

Розглянувши проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки, та відповідно до статей 81, 116, 118, 121 Земельного кодексу України Київська міська рада

**ВИРІШИЛА:**

1. Затвердити містобудівне обґрунтування щодо внесення змін до містобудівної документації та визначення параметрів окремого об'єкта містобудування – розташування малоповерхової садибної забудови на вул. Лауреатській у Голосіївському районі м. Києва.

2. Внести зміни до Генерального плану міста Києва та проекту планування його приміської зони на період до 2020 року, а саме: територію, яка передається відповідно до цього рішення, віднести за функціональним призначенням до території житлової та громадської забудови.

3. Затвердити проект землеустрою щодо відведення земельної ділянки громадянину Кривошеєнку Богдану Валерійовичу для будівництва, експлуатації та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Солов'їній, 11-г у Голосіївському районі м. Києва.

4. Передати громадянину Кривошеєнку Богдану Валерійовичу, за умови виконання пункту 5 цього рішення, у приватну власність земельну ділянку площею 0,10 га для будівництва, експлуатації та обслуговування житлового будинку, господарських будівель і споруд на вул. Солов'їній, 11-г у Голосіївському районі м. Києва за рахунок земель житлової та громадської забудови.

5. Громадянину Кривошеєнку Богдану Валерійовичу:

5.1. Виконувати обов'язки власника земельної ділянки відповідно до вимог статті 91 Земельного кодексу України.

5.2. Виконати умови забудови земельної ділянки згідно з АПЗ Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища та одержати дозвіл на виконання будівельних робіт в управлінні держархбудконтролю.

5.3. Забезпечити вільний доступ для прокладання нових, реконструкції та експлуатації існуючих інженерних мереж і споруд, що знаходяться в межах земельної ділянки.

5.4. Виконати вимоги, викладені в листах Головного управління земельних ресурсів від 11.06.2009 № 05-4674, Головного управління містобудування, архітектури та дизайну міського середовища від 10.04.2009 № 19-2999, Державної служби з питань національної культурної спадщини від 18.05.2009 № 22-1374/9, Київської міської санепідстанції від 19.05.2009 № 2919, управління охорони навколишнього природного середовища від 27.04.2009 № 071/04-4-22/2210.

5.5. Питання пайової участі вирішити до початку будівництва відповідно до рішення Київської ради від 06.03.2009 № 124/1179 "Про бюджет міста Києва на 2009 рік".

5.6. У місячний термін звернутися до Головного управління земельних ресурсів виконавчого органу Київської (Київської міської державної адміністрації) із клопотанням щодо організації робіт по винесенню меж земельної ділянки в натурі (на місцевість) та виготовленню документа, що посвідчує право приватної власності на земельну ділянку.

6. Попередити власника земельної ділянки, що право приватної власності на землю може бути припинено у випадках, передбачених статтями 140, 143 Земельного кодексу України.

7. Контроль за виконанням цього рішення покласти на постійну комісію Київської ради з питань земельних відносин, містобудування та архітектури.

**Київський міський голова  
Л. Черновецький**



# Алан БАДОЄВ: “Проект “Мадемуазель Живаго” стане подією для культурної України”



Фото з архіву “Хрещатик”

Цього року Алан Бадоев був визнаний найкращим режисером, за що отримав премію “Київ”. Проте на досягнутому він не зупиняється, натомість береться за масштабні проекти. Нині він закінчує зйомки мюзиклу “Мадемуазель Живаго” про відому франкомовну співачку Лару Фабіан.

— Розкажіть про масштаби проекту: робочу групу, бюджет...

— У проекті в цілому задіяно більш як 300 осіб: стилісти, візажисти, декоратори, актори. Ми запросили не лише професійних молодих акторів, а й людей, які не мали акторського досвіду. Керувалися, підбираючи їх, такими критеріями як типаж і фактура.

Бюджет проекту становить 2,5 мільйона доларів. Зйомки триватимуть 2 місяці. Над музикою працює Ігор Крутой, словами займається сама Лара Фабіан. Загалом презентація має стати подією для України.

— Яким буде жанр проекту?

— Це музичний фільм, що складається з 12 кінонелів, спільним сюжетом яких є портрет жінки. У стрічці створено кілька жіночих образів: це і жінка з майбутнього, і вагітна шахідка, і фантазія про світ без жінок. Також порушуємо тему побиття жінок чоловіками. Ці історії не вигадані — вони співвідносяться з тим, що пережила Лара.

— Ви кажете, що проект має стати масштабним?

— Більш ніж, як жартує Ігор Крутой. Світова зірка Лара Фабіан забезпечує робочими місцями багатьох українців. Зазначу, працюючи над “Мадемуазель Живаго”, ми не жемемося за гроші. Просто робимо свою справу і хочемо бути почутими.

— Хто вас запросив взяти участь у проекті?

— Власне, Ігор Крутой раніше був знайомий із Ларою, а потім познайомив із нею мене. Ми тоді готували в Москві відео для Дмитра Хворостовського. Ігор казав, що йому сподобалися нетрадиційні ідеї, як-то відзняти “вагітного” Хворостовського. Крутой якось зазначив, що мюзикл “Мадемуазель Живаго” — це унікальний інтернаціональний проект, в якому беруть участь український режисер осетинського походження, французька співачка, у якої мати італійка, а сама вона жила в Канаді, і російський композитор.

— Як вам працюється з такою зіркою світової сцени, як Лара Фабіан?

— Чудово. Вона прислухається до того, що їй кажу я, але подає і свої ідеї. Наприклад, зовсім нещодавно вона підійшла до мене й подала цікаву ідею для однієї зі сцен, яка їй наснилася. Хочу додати, я завжди мав підозри, що коли людина співає свої пісні, повністю їх відчуваючи, має і неабиякі акторські можливості. Але Лара вразила мене своєю артистичністю.

— Чому назва альбому (а звідси й фільму) саме “Мадемуазель Живаго”?

— Лара розповідала, що коли її мама була вагітною нею, вона подивилася фільм “Доктор Живаго”. Саме тоді й вирішила назвати її Ларою. Вибір назви був особистим вибором співачки.

— Чи плануєте представити фільм на кінофестивалях?

— Про це можна говорити після закінчення роботи. Можливо, фільм і буде заявлено на кінофестивалях. Коли і де відбудеться прем’єра, також поки що невідомо, але незабаром закінчатися зйомки. У будь-якому разі, цей мюзикл, впевнений, буде популярним і затребуваним у Європі ●

Розмовляла Вікторія ВОРОНИНА, спеціально для “Хрещатика”

## Стародавні греки і демографія

Завтра в Київському муніципальному театрі опери і балету для дітей і юнацтва відбудеться черговий прем’єрний показ опери Франсиса Пуленка за п’єсою Гійома Аполлінера

Олеся НАЙДЮК  
“Хрещатик”

“Перси Тіресія” Пуленка поставив Дмитро Тодорюк, дипломований режисер київської консерваторії, який минулого року випускався з “Іспанською годиною” Равеля. Судячи з відгуків, його робота була однією з найскрапівших. Тодорюк відомий як вокаліст популярного молодіжного гурту “Авіатор”, але не в цьому році. Після здачі диплома він не зник і не змінив професію, як багато хто, — він залишився в оперній режисурі, на якій, здавалося, в нас вже можна поставити хрест.

Справді, музичний театр Пуленка і взагалі опера XX століття — рідкість для українських театрів. Постановка “Персів Тіресія” — особливий випадок, адже в наших бібліотеках навіть немає партитури, її спеціально надало Посольство Франції в Україні без права копіювання, і йшлося всього про п’ять українських постановок. Сам же 27-річний режисер в самому факті постановки комічної опери Пуленка за сюрреалістичним фарсом Аполлінера побачив глибший сенс: на його думку, проблема на-

родження дітей, про яку розповідається в п’єсі, в Україні сьогодні також є актуальною, як і сто років тому у Франції.

Сюжет опери — вільна інтерпретація давньогрецького міфу про сліпого віщуна, який половину життя прожив чоловіком, а половину — жінкою. Дружина, позбавлена уваги чоловіка, стає феміністкою, у неї відпадають груди, а чоловік починає народжувати дітей. Він народив за одну ніч понад сорок тисяч дорослих і талановитих дітей, а коли з’явився на світ перший невдалий син, нероба і шантажист, героїчний тато зрозумів, що все це йому наснилося, і знову почав любити свою дружину. За цими перетвореннями і збоченнями з цікавістю спостерігають мешканці вигаданого міста Занзібара, і всім весело.

Вистава йде французькою мовою, але і без перекладу все зрозуміло. Тамара Ходакова в ролі дружини героя величаво чоловікоподібна, вона не боїться співа-ти, навіть коли літає над сценою (мабуть, цей прийом повинен підкреслити “духовний верх”, чоловіче начало, але вийшло, як на цирковій арені). Раніше мені до-

водилося чути її в камерних творах, але виявилось, вона може бути дуже різною. У неї могутній голос оперної співачки і пластичний широкий діапазон.

Перегляд вистави відбувається на одному диханні, але раптом в кінці першої дії у вас виникає обивательський інтерес — а як зобразять сорок тисяч дітей?

Гумором заражає вже сама музика — майстерна, з “розмовними” тембрами у вишуканій оркестровці, і в той же час, проста і дохідлива. Диригент Михайло Мороз доклав максимум зусиль, щоб вийшов саме “нехитрий” пуленківський стиль, хоч і було в оркестрі кілька промахів у духових і розбіжностей із вокальними партіями. Але це дрібниці в порівнянні з тими завданнями, які ставив Дмитро Тодорюк, — закласти в театрі демографічну бомбу. Кажуть, дві актриси в період роботи над спектаклем справді завагітніли ●

15 липня, 19.00  
Київський муніципальний академічний театр опери і балету для дітей і юнацтва  
вул. Межигірська, 2

### Акціонерна енергопостачальна компанія “Київенерго”

повідомляє, що були втрачені свідоцтва про право власності на такі об’єкти нерухомого майна:

- будівля трансформаторної підстанції № 2863, яка розташована за адресою: бульв. Лесі Українки, 26 (літера Ж) (свідоцтво про право власності видане на підставі наказу Головного управління комунальної власності м. Києва від 07.06.2006 № 1201-В, серія ЯЯЯ № 567934, записане у реєстрову книгу № д. 6з-282 за реєстровим № 215з від 23.07.2007);
- будівля трансформаторної підстанції №4226, яка розташована за адресою: бульв. Лесі Українки, 26 (літера Е) (свідоцтво про право власності видане на підставі наказу Головного управління комунальної власності м. Києва від 07.06.2006 № 1201-В, серія ЯЯЯ № 567933, записане у реєстрову книгу № д. 6з-282 за реєстровим № 215з від 23.07.2007);
- будівля трансформаторної підстанції — 2725, яка розташована за адресою: вул. Бакуніна, 3 (літера Ц) (свідоцтво про право власності видане на підставі наказу Головного управління комунальної власності м. Києва від 11.05.2006 № 886-В, серія ЯЯЯ № 355631, записане у реєстрову книгу № 18з-252 за реєстровим № 976з від 20.12.2006);
- будівля розподільчої підстанції №8, яка розташована за адресою: вул. Горького, 52 (літера А) (свідоцтво про право власності видане на підставі наказу Головного управління комунальної власності м. Києва від 07.03.2006 № 283-В, серія ЯЯЯ № 734993, записане у реєстрову книгу № 134п-250 за реєстровим № 7856-П від 19.04.2006);
- РП №20, який розташований за адресою: пров. Червоногвардійський, 6 (літера Д) (свідоцтво про право власності видане на підставі наказу Головного управління комунальної власності м. Києва від 26.01.2010 № 71-В, серія САС № 741553, записане у реєстрову книгу № 202п-80 за реєстровим № 9859-П від 03.03.2010).

Втрачені свідоцтва про право власності вважати недійсними.

### До уваги акціонерів Закритого акціонерного товариства “Українська медійна компанія”

Закрите акціонерне товариство “Українська медійна компанія” повідомляє про скликання Загальних зборів акціонерів, які відбудуться 31 серпня 2010 року о 16:00 за адресою: м. Київ, вул. Воровського, 22 (літера А), 4-й поверх, к. 411.

#### Порядок денний:

1. Про припинення Товариства шляхом його ліквідації у добровільному порядку;
2. Про призначення ліквідаційної комісії (ліквідатора) Товариства, визначення її повноважень та порядку прийняття нею рішень;
3. Про порядок та строки проведення ліквідаційної процедури Товариства;
4. Про організацію виконання рішень, прийнятих на цих Загальних зборах акціонерів.

Реєстрація акціонерів буде проводитися в день проведення Загальних зборів акціонерів з 15.00 до 15.30.

Учаснику загальних зборів акціонерів необхідно мати при собі:

- документ, що посвідчує особу;
- для представників акціонерів — документи, що підтверджують повноваження на представництво інтересів акціонера.

Акціонери можуть ознайомитися з матеріалами стосовно питань порядку денного та отримати додаткову інформацію за адресою: 01601 Україна, м. Київ, вул. Воровського, 22, 4-й поверх, к. 411, тел. (050) 593-22-10.



## ФОТОЕТЮД

## Хто не любить смачно поїсти...



Фото Павла ПАЦІЄНКА

Студенти Університету третього віку організували конкурс найкращого кухаря

## ПРЯМА МОВА

## Які страви найбільше любите готувати?

**Дмитро ХАРИТОНОВ,**  
продюсер, документаліст:

— Не дуже люблю готувати, більше люблю їсти. Просто бракує часу навіть спробувати щось приготувати. Є така невеличка мрія, зробити це. В мене нині виходять в ефірі дві кулінарні програми в Росії та Україні. Тож я дивлюся на страви, які там представляють, і те, що мені подобається, прошу приготувати дружині. А найбільше мені подобають-

ся качка, спагеті, всіляка риба на грилі.

**Вікторія БУРЛАКА,** галерист,  
художній критик:

— Найулюбленіша моя страва — сирники, але я дуже не люблю їх готувати. Доволі часто роблю салат "Моцарелла" з помідорами. А загалом творю кулінарні дива доволі зрідка, і здебільшого це те, що можна приготувати нашвидкоруч, з овочами, з м'ясом. За складні

страви майже не беруся, не люблю витратити на кухарство багато часу.

**Юрій ВАРИВОДА,** дизайнер:

— Найбільше люблю готувати український борщ. Певно, борщ — одна з моїх найулюбленіших страв, я міг би його їсти і вранці, і в обід, і ввечері. Я багато чого вмію і люблю готувати, але найсмачнішим виходить борщ. Я навіть у 8-9 класі хотів бути кухарем, тому і тепер, коли є час, охоче готую різні страви.

## СУДОКУ

		6						
3	9		6			8		4
			9	8	4		6	2
9			8			5		3
			5				2	
						1	8	
2		3		6				1
	8	1		3				9
			1		8			

Відповідь на sudoku, вміщений у нашій газеті 13 липня

Правила  
судoku

Гральне поле 9 на 9 клітинок. Поле розділене на квадрати 3 на 3. На початку гри відома певна кількість цифр. Спочатку — заповнити всі порожні клітинки цифрами від 1 до 9 за такими правилами:

1. Цифра може з'явитися тільки один раз в кожному рядку.
2. Цифра може з'явитися тільки один раз в кожному стовпчику.
3. Цифра може з'явитися тільки один раз в кожному квадраті.

4	9	1	2	6	7	5	3	8
3	2	7	1	5	8	9	6	4
5	8	6	4	3	9	1	2	7
7	5	8	6	1	3	4	9	2
6	4	9	5	7	2	8	1	3
1	3	2	8	9	4	7	5	6
2	6	5	7	8	1	3	4	9
8	1	3	9	4	6	2	7	5
9	7	4	3	2	5	6	8	1

## НАРОДНИЙ КАЛЕНДАР

## Завтра

В Україні малохмарно. Переважно без опадів. Вітер північно-східний, східний, 2—5 м/с. Температура вдень +26...+28°C, вночі +22...+24°C; на узбережжі Криму до +29°C; на Одещині та в Криму місцями +24...+28°C, на сході країни +25...+30°C, вночі +20...+22°C; у західних областях місцями +24...+28°C, вночі +21...+24°C.

На Київщині малохмарно. Переважно без опадів. Вітер східний, 2—5 м/с. Температура вдень +26...+33°C, вночі +21...+24°C.

## Сьогодні

За народним календарем, сьогодні день Кузьми і Дем'яна. Кузьма-Дем'ян прийшли - на косовицю пішли. Розпал сінокосіння. Якщо в цей день прогрімить грім або блискає блискавка - зима цього року буде недовгою. Всім літо гарне, та маківка літа важка. Зняття перших овочів.

## Іменинники:

Ангеліна, Арсеній, Бонавентура, Дем'ян, Кузьма, Никодим, Ратислав ●

Засновник — Київська міська Рада  
В. о. головного редактора Денис ЖАРКИХГазета заснована 7 вересня 1990 року.  
Перереєстрована в Міністерстві інформації України 10 січня 1999 року.  
Свідоцтво серії КВ №3620**хрещатик**01034, м. Київ-34, вул. Володимирська, 51-б  
Телефон для довідок 235-32-60, факс: 235-01-93  
Телефони рекламного відділу: 234-21-84, 531-91-05, факс: 235-61-48  
Телефон відділу розповсюдження та реалізації: 234-27-35  
Internet: www.kreschatic.kiev.ua E-mail: info@kreschatic.kiev.uaвиходить у вівторок, середу, четвер та п'ятницю  
Редакція листується з читачами тільки на сторінках газети. Газета публікує також ті матеріали, в яких думки авторів не збігаються з позицією редакції. При передруку посилання на "Хрещатик" обов'язкове.  
Рукописи не рецензуються і не повертаються. Матеріали зі знаком (D) та під рубрикою "Конфлікт" друкуються на правах реклами.  
Набір, верстка та кольороподія: комп'ютерний центр газети "Хрещатик". Друк: СПД Скуйбіда В.П.Загальний наклад 131855  
Замовлення 226-10